

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 30 tháng 3 năm 2022 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số 128/2021/TLST- DS ngày 19/11/2021 về “*Tranh chấp đòi tài sản*”.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- **Nguyên đơn:** Bà Lê Thị Lan A, sinh năm 1979; địa chỉ: P1004, CT4 Khu Đô thị M, phường M, quận Nam Từ Liêm, thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo ủy quyền của bà Lê Thị Lan A: Ông Vũ Hồng N, sinh năm 1972; địa chỉ: P212 nhà E5 Tập thể V, Đống Đa, Hà Nội.

Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp của bà Lê Thị Lan A: Luật sư Phạm Thế V – Văn phòng Luật sư Đ – Đoàn Luật sư thành phố Hà Nội.

- **Bị đơn:** Bà Phan Thị Hoàng L; địa chỉ: Số nhà 14, tổ 4, khu X, thị trấn X, huyện Chương Mỹ, thành phố Hà Nội.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Phan Thị Hoàng L xác nhận còn nợ bà Lê Thị Lan A số tiền nợ gốc là 680.000.000 đồng.

Bà Phan Thị Hoàng L có trách nhiệm trả bà Lê Thị Lan A số tiền nợ gốc là 680.000.000 đồng, theo lộ trình sau:

- Ngày 26/5/2022, bà Lan trả bà Lan Anh số tiền gốc 340.000.000 đồng

- Ngày 25/12/2022, bà Lan trả bà Lan Anh số tiền còn lại là 340.000.000 đồng.

Kể từ ngày Quyết định có hiệu lực pháp luật, bà Lê Thị Lan A có Đơn yêu cầu thi hành án mà bà Phan Thị Hoàng L không thi hành án thì bà Phan Thị Hoàng L còn phải trả lãi đối với số tiền chưa thi hành theo lãi suất quy định tại khoản 2 điều 468 BLDS.

Án phí: Bà Phan Thị Hoàng L nộp án phí dân sự sơ thẩm là 15.600.000 đồng.

Bà Lê Thị Lan A được hoàn trả số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 15.000.000 đồng, theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số AA/2020/0075496 ngày 19/11/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chương Mỹ.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- VKSND huyện;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Vương Đăng Khoa